

# RÈGLEMENT DU CONCOURS

## Faites-en plus, sans vous épuiser grâce à Echo!

### 1. ADMISSIBILITÉ

Le concours publicitaire est tenu par la Table filière de l'horticulture ornementale et est ouvert à tous les résidents du Québec ayant 18 ans et plus. Une preuve à cet effet devra être fournie dès la confirmation de leur prix. Sont exclus les employés, agents et représentants des organisateurs du concours, de toute compagnie, société, fiducie ou autre entité juridique contrôlée ou liée à ceux-ci, de leurs agences de publicité et de promotion, des fournisseurs de prix, de matériel et de services liés au présent concours, ainsi que les membres de leur famille immédiate (frères, sœurs, enfants, père, mère), leur conjoint légal ou de fait et toutes les personnes avec lesquelles ces employés, représentants ou agents sont domiciliés. Afin de participer au concours, les témoins (« cookies ») doivent être acceptés.

### 2. INSCRIPTION AU CONCOURS ET DESCRIPTION DU PRIX

2.1. Le concours publicitaire « Faites-en plus, sans vous épuiser grâce à Echo! » débutera le lundi 5 mai 2025 et se terminera le dimanche 31 août 2025 à 23 h 59.

2.2. Pour participer, il suffit de visiter la page du concours accessible via le site Internet <http://dujardindansmavie.com/concours> et d'y inscrire ses coordonnées.

Les informations des participants seront transférées à une base de données qui officialisera leur inscription. Les informations transmises à la base de données deviennent la propriété de la Table filière de l'horticulture ornementale et du partenaire du concours : Echo et ne seront d'aucune façon retournées aux participants.

L'inscription doit être enregistrée au plus tard le dimanche 31 août 2025 à 23 h 59.

La participation au concours se limite ainsi :

- Une seule inscription sera retenue par adresse courriel.
- Les participants peuvent soumettre plusieurs inscriptions, mais seul le premier courriel soumis par une même adresse courriel sera pris en compte pour le tirage.

Aucun achat requis.

#### 2.3. Attribution du prix

Parmi toutes les inscriptions reçues et admissibles entre le lundi 5 mai 2025 et le dimanche 31 août 2025 à 23 h 59, une (1) seule sera tirée au sort le mercredi 3 septembre 2025 à 10 h, au bureau de Saint-Hyacinthe de la Table filière de l'horticulture ornementale.

La première personne désignée gagnante remportera le prix suivant : un **kit de coupe-herbe à batterie 56V** (comprend une batterie 5.0Ah et un chargeur rapide) d'une valeur de 449,95 \$. La deuxième personne désignée gagnante remportera le prix suivant : un **kit de scie d'élagage à batterie 56V** (comprend une batterie 2,5Ah et un chargeur à montage par le haut) d'une valeur de 379,95 \$.

Les gagnants pourront récupérer leur prix chez le marchand Echo de leur choix. La liste des marchands admissibles sera envoyée aux gagnants par courriel.

Dans les cinq (5) jours ouvrables suivant la date de nomination de la personne gagnante, un message lui sera envoyé à l'adresse courriel associée à l'inscription par la Table filière de l'horticulture ornementale, confirmant son prix ainsi que la façon d'en prendre possession. La personne gagnante disposera d'un délai de sept (7) jours pour contacter la Table filière de l'horticulture ornementale à l'adresse courriel qui lui sera communiquée dans la notification électronique.

Si la personne gagnante prévenue ne se manifeste pas dans les sept (7) jours après l'envoi du courrier électronique, cette dernière sera considérée comme ayant renoncé à son lot et le lot restera la propriété de la Table filière de l'horticulture ornementale.

La personne gagnante devra se conformer au règlement. S'il s'avère qu'elle ne répond pas aux critères (n'habitant pas au Québec, n'ayant pas au moins 18 ans, etc.) du présent règlement, la Table filière de l'horticulture ornementale ne pourrait alors lui attribuer son prix.

D'une manière générale, si l'adresse électronique ne correspond pas à celle de la personne gagnante au moment de l'envoi d'informations relatives à son gain ou si des problèmes de réseau, coupure de courant devaient empêcher l'acheminement de ces informations, la Table filière de l'horticulture ornementale ne pourra en aucun cas en être tenue pour responsable.

Le prix doit être accepté tel quel. Aucune substitution de prix n'est permise. Le prix ne sera pas transférable et ne peut être échangé pour quelque forme de crédit que ce soit, en tout ou en partie. Le refus d'accepter le prix libère la Table filière de l'horticulture ornementale de toute responsabilité et obligation envers la personne gagnante. Dans l'éventualité où les organisateurs du concours ne pourraient attribuer le prix tel qu'il est décrit aux présents règlements, ils se réservent le droit d'attribuer un prix de même nature et de valeur équivalente.

En acceptant son prix, le gagnant accepte que son prénom et son nom de famille puissent être publiés sur le site Web du concours et sur les réseaux sociaux de Echo et de la Table filière.

### **3. LOIS ET RÈGLEMENTS**

Toutes les lois et tous les règlements fédéraux, provinciaux et municipaux s'appliquent. Tous les bulletins de participation qui ne respectent pas une loi applicable ou les règlements en découlant seront considérés nuls et non avenus.

Aucune instance gouvernementale ne supervise ni n'approuve ce concours. En cas de différend, les parties s'engagent à tenter de parvenir à une entente à l'amiable.

### **4. CONDUITE**

Tous les participants au présent concours publicitaire acceptent d'être liés par les règlements officiels du concours. Les participants ne satisfaisant pas à ces règlements officiels seront disqualifiés.

Les participants acceptent également d'être liés par les décisions de la Table filière de l'horticulture ornementale. Ces décisions seront considérées comme finales et exécutoires et s'appliqueront à tous les égards. La Table filière de l'horticulture ornementale se réserve le droit, à sa seule discrétion, de disqualifier un participant s'il s'avère que celui-ci a agi en violation des règlements officiels.

## 5. CONDITIONS GÉNÉRALES

- 5.1 Vérification.** Les créations des participants et les formulaires d'inscription au concours sont sujets à vérification par les organisateurs du concours. Tout formulaire d'inscription au concours qui est, selon le cas, incomplet, frauduleux, enregistré ou transmis en retard, comprenant une adresse de courriel invalide, ou autrement non conforme, pourra être rejeté et ne donnera pas droit, selon le cas, à une inscription ou au prix.
- 5.2 Autorisation.** En prenant part à ce concours, tout participant sélectionné pour un prix autorise les organisateurs du concours et leurs représentants à utiliser, si requis, ses nom, photographie, image, voix, lieu de résidence ou déclaration relative au prix à des fins publicitaires, et ce, sans aucune forme de rémunération.
- 5.3 Limitation de responsabilité : utilisation du prix.** En participant à ce concours, tout participant sélectionné pour le prix dégage de toute responsabilité les organisateurs du concours, leurs membres, toute compagnie, société, fiducie ou autre entité juridique contrôlée par ou liée à ceux-ci, leur agence de publicité et de promotion, leurs employés, agents et représentants (les bénéficiaires) de tout dommage qu'il pourrait subir en raison de l'acceptation ou de l'utilisation de son prix. À cet effet, la personne gagnante sélectionnée s'engage, sur demande, à signer un formulaire de déclaration et d'exonération de responsabilité préalablement à l'obtention de son prix.
- 5.4 Fonctionnement du site Internet.** Les organisateurs du concours ne garantissent d'aucune façon que le site Internet du concours sera accessible ou fonctionnel sans interruption pendant la durée du concours ou qu'il sera exempt de toute erreur.
- 5.5 Limite de responsabilité : participation au concours.** En participant ou en tentant de participer au présent concours, toute personne dégage de toute responsabilité les bénéficiaires de tout dommage qu'elle pourrait subir en raison de sa participation ou tentative de participation au concours.
- 5.6 Réseaux sociaux.** En partageant le concours avec des amis sur Facebook, tout participant accepte de se conformer aux termes et conditions d'utilisation, ententes, autres politiques ou lignes directrices, lesquels régissent le réseau social Facebook et dégage les bénéficiaires de toute responsabilité quant à tout dommage qu'il pourrait subir en raison de l'acceptation ou de l'utilisation de ce réseau.
- 5.7 Propriété.** Les renseignements personnels tels que nom, code postal, adresse de courriel fournie par les participants sont recueillis à des fins statistiques par la Table filière de l'horticulture ornementale et peuvent être utilisés pour leur transmettre de l'information sur les activités du site Internet [www.dujardindansmavie.com](http://www.dujardindansmavie.com) et sur les produits du partenaire du concours : Echo. En fournissant ces renseignements, les participants consentent à leur utilisation aux fins indiquées dans le présent libellé.
- 5.8 Décision des organisateurs du concours.** Toute décision des organisateurs du concours ou de leurs représentants relativement au présent concours est **finale, sans appel et s'applique à tous les participants**. Aucune instance gouvernementale ne supervise ni n'approuve ce concours.
- 5.9 Divisibilité des paragraphes.** Si un paragraphe de ce règlement est déclaré ou jugé illégal, inexécutable ou nul par une cour compétente, alors ce paragraphe sera considéré comme étant nul, mais tous les autres paragraphes qui ne sont pas touchés seront appliqués dans les limites

permises par la loi.

#### **6. À NOTER**

TOUTE TENTATIVE PAR UN PARTICIPANT OU TOUTE AUTRE PERSONNE DE CAUSER DES DOMMAGES AU SITE WEB [WWW.DUJARDINDANSMAVIE.COM](http://WWW.DUJARDINDANSMAVIE.COM) OU D'INTERFÉRER AVEC LES OPÉRATIONS LÉGITIMES DU CONCOURS, EST CONTRAIRE AUX LOIS CRIMINELLES ET CIVILES EN VIGUEUR. ADVENANT UNE TELLE ATTEINTE, LA TABLE FILIÈRE DE L'HORTICULTURE ORNEMENTALE SE RÉSERVE LE DROIT DE RÉCLAMER AU RESPONSABLE TOUS LES DOMMAGES DÉCOULANT D'UNE TELLE CONDUITE DANS LES LIMITES PRESCRITES PAR LA LOI.

LA TABLE FILIÈRE DE L'HORTICULTURE ORNEMENTALE, À SA SEULE DISCRÉTION, SE RÉSERVE LE DROIT D'EXCLURE TOUTE PERSONNE QUI TENTERA DE TRAFIQUER LE MODE D'INSCRIPTION DU CONCOURS, LE FONCTIONNEMENT DU SITE WEB MENTIONNÉ CI-DESSUS OU QUI SERA DE QUELQUE FAÇON QUE CE SOIT EN VIOLATION DU PRÉSENT RÈGLEMENT.